

29 novembre 2019

(19-8212)

Page: 1/13

Comité de l'agriculture

Original: anglais

NOTIFICATION

La communication ci-après, datée du 20 novembre 2019, est distribuée à la demande de la délégation d'**Israël**. La notification concerne les engagements en matière de soutien interne (**tableau DS:1** et tableaux explicatifs pertinents) pour l'année civile **2018**.

Notes explicatives concernant les notifications d'Israël relatives au soutien interne pour l'année 2018:

Historique et ajustements apportés à la politique

La MGS totale d'Israël pour 2018, comme pour ces dernières années, est obtenue à partir de deux MGS par produit supérieures au niveau *de minimis*: celles concernant le lait et les œufs. Le coût de production du lait cru et des œufs de consommation dans le climat aride/semi-aride d'Israël dépend principalement des prix internationaux des aliments pour animaux car environ 90% de ces aliments sont importés. En Israël, la production de lait et d'œufs est considérée comme l'un des secteurs alimentaires les plus stratégiques à la fois pour des raisons de sécurité alimentaire et parce que c'est une source de revenus essentielle pour les communautés rurales isolées.

Au fil des ans, Israël a adopté plusieurs mesures pour accroître l'efficacité de la production dans les deux secteurs, déployant des efforts importants dans l'industrie laitière mais, en 2018, les prix administrés du lait et des œufs ont augmenté en raison de l'accroissement des coûts de production externes.

Les négociations sur de nouvelles réformes des filières du lait et des œufs mentionnées dans la notification DS:1 présentée par Israël en 2017 (G/AG/N/ISR/66/Corr.1), qui devraient faire redescendre la MGS totale en dessous du niveau d'engagement, sont en cours, en attendant la décision du nouveau gouvernement qui sera formé après les élections de septembre 2019.

Ajustements liés aux différences de qualité

Les ajustements liés à la qualité décrits dans le document G/AG/N/ISR/55 ont été effectués. Les teneurs en protéines et en matières grasses sont indiquées dans l'almanach officiel de l'Office israélien des produits laitiers et sont définies comme des "teneurs normatives". La teneur normative en matières grasses en 2018 était de 3,82% et la teneur normative en protéines était de 3,41%. On a constaté une amélioration de la qualité globale de 15,04% en utilisant les coefficients suivants: protéines: 54%; matières grasses: 36%; eau: 10,0%. Les calculs effectués aux fins des ajustements liés à la qualité ont été réalisés en consultation avec l'Office israélien des produits laitiers.

Indications relatives au lait dans le tableau explicatif DS:5

Pour davantage de transparence, une distinction est faite à présent entre les produits laitiers non échangeables (0401 et 0403) et les produits laitiers commercialisables dans le tableau explicatif DS:5, sans modifier aucun tableau autre que le tableau explicatif DS:5. Cela n'a aucune incidence sur la MGS totale indiquée pour le lait.

Selon la passerelle sur la production laitière de la FAO ("<http://www.fao.org/dairy-production-products/socio-economics/markets-and-trade/fr/>"), les produits laitiers peuvent être classés en

biens non échangeables et en produits manufacturés et commercialisables. En 2019, l'Office israélien des produits laitiers a procédé à une évaluation du taux d'échangeabilité des produits laitiers commercialisés en 2018, qui est estimé à 38%. Une estimation bien plus prudente ressort du tableau explicatif DS:5, dans lequel les codes du SH à quatre chiffres 0401 et 0403 sont considérés comme non échangeables, tandis que tous les autres codes du SH à quatre chiffres sont considérés comme commercialisables.

Tableau DS:1

SOUTIEN INTERNE: ISRAËL

PÉRIODE CONSIDÉRÉE: ANNÉE CIVILE 2018

Mesure globale du soutien totale courante

Niveau d'engagement concernant la MGS totale	Monnaie	MGS totale courante
(d'après la section I de la Partie IV de la Liste)	(d'après la section I de la Partie IV de la Liste)	(d'après les tableaux explicatifs ci-joints)
1	2	3
568 980	Milliers d'USD	631 001

Tableau explicatif DS:1

SOUTIEN INTERNE: ISRAËL

PÉRIODE CONSIDÉRÉE: ANNÉE CIVILE 2018

Mesures exemptées de l'engagement de réduction – "Catégorie verte"

Type de mesure	Désignation et description de la mesure eu égard aux critères énoncés à l'Annexe 2	Valeur monétaire Milliers d'USD	Sources des données	Note
1	2	3	4	
2. Services de caractère général				
2 a) Recherche	Centre de recherche agricole: Amélioration du potentiel de production, diversification des techniques agro-industrielles et de post-récolte: Activités de caractère général	57 961	DB-MA	
	Centre de recherche agricole: Amélioration du potentiel de production, diversification des techniques agro-industrielles et de post-récolte: Investissements dans l'infrastructure	55 013	DB-MA	
	Centre de recherche agricole: Amélioration du potentiel de production, diversification des techniques agro-industrielles et de post-récolte: Activités des centres et des installations de recherche	0	DB-MA	
	Centre de recherche agricole: Amélioration du potentiel de production, diversification des techniques agro-industrielles et de post-récolte: Fonds de recherche	0	DB-MA	
	Fonds du Directeur scientifique pour la recherche: Octroi de subventions à la recherche agricole: Activités de caractère général pour la recherche	29 094	DB-MA	
	Fonds du Directeur scientifique pour la recherche: Octroi de subventions à la recherche agricole: fonds "Kemah" – Fonds du Directeur scientifique pour la recherche agricole	481	DB-MARD (Kemah)	
	Fonds du Directeur scientifique pour la recherche: Octroi de subventions à la recherche agricole: Agriculture fondée sur la Torah (Bible)	0	DB-MA	
	Sous-total:	142 549		
2 b) Lutte contre les parasites et les maladies	Services fournis aux agriculteurs: Services de protection des plantes	6 435	DB-MA	
	Services fournis aux agriculteurs: Services vétérinaires	5 996	DB-MA	
	Services fournis aux agriculteurs: Activités de prévention visant des organismes nuisibles	0	DB-MA	
	Services fournis aux agriculteurs: Services de protection des végétaux et des animaux	0	DB-MA	

Type de mesure	Désignation et description de la mesure eu égard aux critères énoncés à l'Annexe 2	Valeur monétaire Milliers d'USD	Sources des données	Note
1	2	3	4	
	Services fournis aux agriculteurs: Assistance relative à l'encéphalopathie spongiforme bovine	0	DB-MA	
	Sous-total:	12 431		
2 c) Services de formation	Services fournis aux agriculteurs: Diffusion de renseignements, formation et assistance technique destinées aux agriculteurs	729	DB-MA	
	Sous-total:	729		
2 d) Services de vulgarisation et de consultation	Services fournis aux agriculteurs: Soutien aux organisations agricoles	0	DB-MA	(1)
	Sous-total:			
2 e) Services d'inspection	Services fournis aux agriculteurs: Inspection et formation	0	DB-MA	
	Sous-total:			
2 f) Services de commercialisation et de promotion	Services fournis aux agriculteurs: Promotion de la commercialisation	3 446	DB-MA	
	Sous-total:	3 446		
2 g) Services d'infrastructure	Services fournis aux agriculteurs: Département de la conservation des sols et du drainage	16 155	DB-MA	
	Services fournis aux agriculteurs: Investissement dans l'agriculture	4 431	DB-MA	
	Sous-total:	20 586		
2 h) Autres services de caractère général	Opérations générales du Ministère de l'agriculture: Gestion d'ensemble du Ministère de l'agriculture, y compris fourniture de services administratifs spécialisés	141 788	DB-MA	
	Services fournis aux agriculteurs: Autorité chargée de la protection des parcs nationaux	0	DB-MA	
	Services fournis aux agriculteurs: Autorités chargées des pâturages	13 536	DB-MA	
	Services fournis aux agriculteurs: Aide aux districts	591	DB-MA	
	Sous-total:	155 915		
	Sous-total services de caractère général	335 656		
3. Détention de stocks publics à des fins de sécurité alimentaire	Réserve de céréales: Constitution d'une réserve de céréales pour 3 mois afin de parer à des situations d'urgence	10 948	DB-MA	
	Melah: Constitution d'une réserve de produits alimentaires afin de parer à des situations d'urgence	0	DB-MA	
	Sous-total:	10 948		
6. Soutien du revenu découplé	Versements de substitution au titre de la Loi Galilée: Versement aux producteurs de viande de volaille de la Galilée	17 243	DB-MA	(2)
	Travailleurs israéliens: Soutien en faveur du recrutement de travailleurs israéliens dans le secteur agricole	4 977	DB-MA	(3)
	Sous-total:	22 220		
8. Versements à titre d'aide en cas de catastrophes naturelles	Fonds d'assurance contre les catastrophes naturelles: Subvention du gouvernement dans le cadre du programme d'assurance contre les catastrophes naturelles	26 861	DB-MA	

Type de mesure	Désignation et description de la mesure eu égard aux critères énoncés à l'Annexe 2	Valeur monétaire Milliers d'USD	Sources des données	Note
1	2	3	4	
	Avances pour indemnités au titre du fonds d'assurance: Versements anticipés aux agriculteurs non couverts par le régime d'assurance	47 658	DB-MA	
	Indemnisation en cas de catastrophes naturelles: Versements aux agriculteurs non couverts par le régime d'assurance	8 882	DB-MA	
	Versements pour les coupures d'eau: Indemnisation pour la réduction de l'approvisionnement en eau	0	DB-MA	(4)
	Sous-total:	83 401		
11. Aide à l'ajustement des structures fournie au moyen d'aides à l'investissement	Prêts destinés aux petits et moyens exploitants agricoles: garanties de l'État pour les prêts aux PME	2 780	DB-MA	
	Sous-total:	2 780		
12. Programmes de protection de l'environnement	Réforme écologique des exploitations laitières: Versements aux producteurs de lait qui produisent conformément aux prescriptions environnementales	0	DB-MA	
	Année de Shmita: Programme de protection de l'environnement lié au cycle agricole prescrit par la Torah	42	DB-MA	(5)
	Sous-total:	42		
13. Programmes d'aide régionale	Accord du département rural: Mesure spécifique en faveur des kibboutzim et des moshavim	0	DB-MA	
	Infrastructure des nouvelles implantations: Mesure spécifique pour les nouveaux kibboutzim et des moshavim	1 395	DB-MA	
	Sous-total:	1 395		
Total général Catégorie verte		456 442		

Notes:

- (1) G/AG/N/ISR/61.
 (2) G/AG/N/ISR/17.
 (3) G/AG/N/ISR/54.
 (4) G/AG/N/ISR/17.
 (5) G/AG/N/ISR/54.

Tableau explicatif DS:4

SOUTIEN INTERNE: ISRAËL

PÉRIODE CONSIDÉRÉE: ANNÉE CIVILE 2018

Calcul de la mesure globale du soutien totale courante

Désignation des produits initiaux (y compris MGS autre que par produit)	MGS par produit (d'après les tableaux explicatifs DS:5 à DS:7)	MES par produit (d'après le tableau explicatif DS:8)	Total (2+3)	Valeur de la production	Soutien en % de la valeur de la production	MGS totale courante	Note
	Milliers d'USD	Milliers d'USD	Milliers d'USD	Milliers d'USD		Milliers d'USD	
1	2	3				4	
Légumes	3 698		3 698	1 605 388	0,23%	0 (<i>de minimis</i>)	
Œufs	163 656		163 656	262 909	62,25%	163 656	
Viande de volaille	0		0	999 216	0%	0 (<i>de minimis</i>)	
Lait	467 345		467 345	888 956	52,57%	467 345	
Coton	0		0	32 555	0%	0 (<i>de minimis</i>)	
Céréales	2 556		2 556	92 349	2,77%	0 (<i>de minimis</i>)	
Fruits (autres que les agrumes)	3 464		3 464	1 953 032	0,18%	0 (<i>de minimis</i>)	
Fleurs	1 025		1 025	134 305	0,76%	0 (<i>de minimis</i>)	
Viande bovine	734		734	360 253	0,2%	0 (<i>de minimis</i>)	
Agrumes	222		222	374 307	0,06%	0 (<i>de minimis</i>)	
MGS autre que par produit (d'après le tableau explicatif DS:9)			29 907	8 475,624	0,35%	0 (<i>de minimis</i>)	
TOTAL						631 001	

Tableau explicatif DS:5

SOUTIEN INTERNE: ISRAËL

PÉRIODE CONSIDÉRÉE: ANNÉE CIVILE 2018

Mesures globales du soutien par produit: Soutien des prix du marché

Désignation des produits initiaux	Année considérée			Types de mesures	Prix administré appliqué	Prix de référence extérieur (en général d'après les documents de la série AGST)	Production visée	Redevances/ prélèvements connexes	Soutien total des prix du marché ((4-5)*6)-7	Sources des données	Note
	Type	Du	Au								
1	2			3	4	5	6	7	8	9	
Tomates	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Absorption des excédents	0/t	257/t	0 millier de t			Office des affaires phytosanitaires	
Concombres	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Absorption des excédents	0/t	333/t	0 millier de t			Office des affaires phytosanitaires	
Oignons	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Absorption des excédents	0/t	208/t	0 millier de t			Office des affaires phytosanitaires	
Pommes de terre	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Absorption des excédents	0/t	303/t	0 millier de t			Office des affaires phytosanitaires	
Total légumes									0		
Œufs	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Contingents de production et prix minimal garanti	0,117/t	0,043/t	2 014 567 milliers de t		149 078	Office des œufs et de la volaille	
Total œufs									149 078		
Viande de volaille	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	-	0/t	1 354/t	0 millier de t			Office des œufs et de la volaille	
Total viande de volaille									0		

Désignation des produits initiaux	Année considérée			Types de mesures	Prix administré appliqué	Prix de référence extérieur (en général d'après les documents de la série AGST)	Production visée	Redevances/ prélèvements connexes	Soutien total des prix du marché ((4-5)*6)-7	Sources des données	Note
	Type	Du	Au								
					USD	USD		Milliers d'USD	Milliers d'USD		
Lait – contingent commercialisable	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Contingents de production et prix minimal garanti	454/t	157/t	894 milliers de t		265 518	Office des produits laitiers	(1)
Lait – biens non échangeables	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Contingents de production et prix minimal garanti	454/t	157/t	674 milliers de t		200 178	Office des produits laitiers	(1)
Total lait									465 696		

Notes:

- (1) Selon la passerelle sur la production laitière de la FAO (<http://www.fao.org/dairy-production-products/socio-economics/markets-and-trade/fr/>), les produits laitiers peuvent être classés en biens non échangeables et en produits manufacturés et commercialisables. En 2019, l'Office israélien des produits laitiers a procédé à une évaluation du taux d'échangeabilité des produits laitiers commercialisés en 2018, qui est estimé à 38%. Une estimation bien plus prudente ressort du tableau explicatif DS:5, dans lequel les codes du SH à 4 chiffres 0401 et 0403 sont considérés comme non échangeables, tandis que tous les autres codes du SH à 4 chiffres sont considérés comme commercialisables.

Tableau explicatif DS:6

SOUTIEN INTERNE: ISRAËL

PÉRIODE CONSIDÉRÉE: ANNÉE CIVILE 2018

Mesures globales du soutien par produit: Versements directs non exemptés

Désignation des produits initiaux	Année considérée			Types de mesures	Prix administré appliqué	Prix de référence extérieur (en général d'après les documents de la série AGST)	Production visée	Versements directs totaux liés aux prix ((4-5)*6)	Autres versements directs non exemptés	Redevances/ prélèvements connexes	Versements directs totaux (7+8-9)	Sources des données	Note
	Type	Du	Au										
1	2			3	4	5	6	7	8	9	10	11	
Coton	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Programme d'investissement					0		0	DB-MA	
Total coton											0		
Céréales	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Programme d'investissement					778		778	DB-MA	
Céréales	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Garantie des revenus					1 778		1 778	DB-MA	
Total céréales											2 556		
Légumes	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Soutien aux cultivateurs					0		0	DB-MA	
Légumes	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Programme d'investissement					3 698		3 698	DB-MA	
Total légumes											3 698		
Fruits (autres que les agrumes)	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Office de commercialisation					239		239	DB-MA	
Fruits (autres que les agrumes)	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Soutien aux cultivateurs					278		278	DB-MA	
Fruits (autres que les agrumes)	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Programme d'investissement					2 947		2 947	DB-MA	
Total fruits (autres que les agrumes)											3 464		

Désignation des produits initiaux	Année considérée			Types de mesures	Prix administré appliqué	Prix de référence extérieur (en général d'après les documents de la série AGST)	Production visée	Versements directs totaux liés aux prix ((4-5)*6)	Autres versements directs non exemptés	Redevances/ prélèvements connexes	Versements directs totaux (7+8-9)	Sources des données	Note
	Type	Du	Au										
1		2		3	USD 4	USD 5	6	7	8	9	10	11	
Fleurs	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Programme d'investissement					723		723	DB-MA	
Fleurs	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Soutien aux cultivateurs					302		302	DB-MA	
Total fleurs											1 025		
Œufs	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Primes de complément					2		2	DB-MA	
Œufs	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Loi Galilée					14 576		14 576	DB-MA	
Total œufs											14 578		
Viande de volaille	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Programme d'investissement					0		0		
Viande de volaille	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Loi Galilée					0		0		
Total viande de volaille											0		
Viande bovine	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Programme d'investissement					438		438	DB-MA	
Viande bovine	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Aide pour les troupeaux					296		296	DB-MA	
Total viande bovine											734		
Lait	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Réforme des exploitations laitières					1 649		1 649	DB-MA	
Total lait											1 649		
Agrumes	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	Programme d'investissement					222		222	DB-MA	
Total agrumes											222		

Tableau explicatif DS:7

SOUTIEN INTERNE: ISRAËL

PÉRIODE CONSIDÉRÉE: ANNÉE CIVILE 2018

Mesures globales du soutien par produit: Autre soutien par produit et MGS totale par produit

Désignation des produits initiaux	Année considérée			Types de mesures	Autres dépenses budgétaires par produit Milliers d'USD	Autre soutien par produit (avec détail des calculs) Milliers d'USD	Redevances/prélèvements connexes	Total autre soutien par produit (4+5-6) Milliers d'USD	Soutien des prix du marché (d'après le tableau explicatif DS:5) Milliers d'USD	Versements directs non exemptés (d'après le tableau explicatif DS:6) Milliers d'USD	MGS totale (7+8+9) Milliers d'USD	Sources des données	Note
	Type	Du	Au										
1	2			3	4	5	6	7	8	9	10	11	
Total légumes										3 698	3 698		
Total œufs									149 078	14 578	163 656		
Total viande de volaille										0	0		
Total lait									465 696	1 649	467 345		
Total coton										0	0		
Total céréales										2 556	2 556		
Total fruits (autres que les agrumes)										3 464	3 464		
Total fleurs										1 025	1 025		
Total viande bovine										734	734		
Total agrumes										222	222		

Tableau explicatif DS:9

SOUTIEN INTERNE: ISRAËL

PÉRIODE CONSIDÉRÉE: ANNÉE CIVILE 2018

MGS autre que par produit

Types de mesures	Année considérée			Dépenses budgétaires ne portant pas sur des produits déterminés Milliers d'USD	Autre soutien ne visant pas des produits déterminés (avec détail des calculs) Milliers d'USD	Redevances/prélèvements connexes Milliers d'USD	Soutien total ne visant pas des produits déterminés (3+4-5) Milliers d'USD	Sources des données	Note
	Type	Du	Au						
1	2			3	4	5	6	7	
Soutien non spécifique	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	834			834	DB-MA	
Soutien pour l'eau	Année civile	01/01/2018	31/12/2018	29 073			29 073	DB-MA	
TOTAL							29 907		